

Consignes aux auteurs

Généralités

1. La Murithienne publie des articles originaux, normalement, en langue française ou allemande, traitant de tous les domaines des sciences naturelles et se rapportant au Valais.
2. Tout travail, article ou communication, destiné à la publication doit être envoyé au rédacteur et ne devrait pas, en règle générale dépasser 15 pages : des articles plus longs font l'objet d'une décision de cas en cas. Une contribution de l'auteur ou d'une institution est alors demandée.
3. Il est recommandé de prévoir, pour chaque article, un nombre suffisant d'illustrations, ceci afin d'aérer la mise en page et de rendre ainsi l'article plus facile à la compréhension pour les lecteurs non spécialistes.
4. Les manuscrits, en version définitive, doivent être proprement imprimés au recto seulement, avec une grande marge et un double espacement. Ils doivent être fournis en un tirage papier et par courriel (Word PC ou Mac). Les illustrations sont remises soit sous formes d'originaux soit sur CD-Rom, en garantissant une définition de 300 dpi pour le format proposé.
5. Le texte fourni comprendra les indications des titres et sous-titres, des passages en petits corps, de l'emplacement souhaité des figures et des tableaux, ainsi que les indications, au crayon, sur la présence de signes inhabituels à la langue française. Les auteurs sont instamment priés de ne rien souligner, de ne pas utiliser de tabulateur au début des paragraphes et de ne pas écrire de mots entiers en majuscules. Les noms scientifiques seront écrits en italique.
6. Les auteurs doivent fournir a) le titre complet du travail (15 mots maximum) dans la langue de l'article et en allemand b) leur(s) nom(s) et prénoms(s) en entier c) leur(s) adresse(s) complète(s) (téléphone, télécopieur, adresse électronique inclus si existants).
7. Il est également demandé un résumé (5-20 lignes) dans la langue de l'article et en allemand. Dans le cas où l'article est en allemand, un résumé en français est demandé. Il est du ressort de la rédaction d'établir les versions définitives de ces résumés pour chaque article. Les auteurs sont également priés de fournir quelques mots clés (key-words) et leur équivalent en allemand/français (10 mots au maximum).
8. Les contributeurs s'engagent tacitement à céder leur copyright, en exclusivité, à La Murithienne. Cette cession devient effective dès la confirmation écrite de l'acceptation du manuscrit pour publication. La propriété intellectuelle des textes reste acquise aux auteurs qui sont aussi responsables de leur contenu.
9. Les contributeurs autorisent La Murithienne à mettre leur article à disposition des lecteurs de la médiathèque Valais, via le site et catalogue www.rero.ch, en libre accès, 5 ans après la publication dans le Bulletin.

Les figures et les tableaux

1. Les figures et les tableaux doivent être fournis en 2 exemplaires: les originaux sur papier (photographies, dessins) ou CD-Rom (Illustrator ou Photoshop), avec une copie papier en format A4.
2. Le Bulletin est publié par défaut en noir/blanc. Un devis peut être demandé au rédacteur pour la reproduction de photographies en couleur pour lesquelles une contribution financière est demandée; une recherche de financement est à discuter.

3. Les figures, les tableaux ou les photos doivent être calculés de façon à ne pas dépasser, après réduction, le miroir de page 150 x 220 mm. Il est recommandé d'associer à chaque figure un étalon métrique. Les notations de grandissement ou de réduction (par ex. : X 1000) ne sont pas admises dans les figures.
4. L'auteur insérera dans le texte Word les légendes des illustrations et des tableaux et toutes les inscriptions qui s'y trouvent. Les textes, commentaires ou précisions figurant sur les tableaux et illustrations devront être aussi concises que possible et seront aussi inclus au texte de l'article.

Bibliographie

Les références bibliographiques doivent se limiter à celles citées dans le texte. Les auteurs sont priés de se conformer au modèle suivant:

Citation d'une revue (un auteur)

Dans le texte: (Gams1927)

En fin d'article: Gams, H. 1927. Von den Follatères zur Dent de Morcles. *Beitr. Geobot. Landesaufn. Schweiz* 15 :1 – 760 p.

Citation d'une revue (deux auteurs)

Dans le texte: (Werner & Delarze 1988)

En fin d'article: Werner, Ph. & R. Delarze 1989. La végétation des Follatères. Carte de détail, état 1985-1987. *Bull. Murithienne* 106/1988: 66-89, annexe.

Citation de plus de deux auteurs

Dans le texte: (Moser & al. 2002)

En fin d'article: Moser, D.M, A. Gygax, B. Bäumlér, N. Wyler & R. Palese 2002. *Liste rouge des espèces menacées en Suisse – Fougères et plantes à fleurs*. Série OFEFP "L'Environnement pratique". Centre du réseau suisse de floristique, Chambésy; Conservatoire et Jardin botaniques de la Ville de Genève, Chambésy. 118 pp.

Citation d'un ouvrage (un auteur)

En fin d'article: Moser, M. 1978. *Keys to Agarics and Boleti*. Tonbridge, Philips, 535 p.

Citation d'un ouvrage (plus de deux auteurs)

Dans le texte: (Hess, Landolt & Hirzel 1967)

En fin d'article: Hess H., E. Landolt & R. Hirzel 1967. *Flora der Schweiz*. Bd. 1. Birkhäuser, Basel und Stuttgart, 858 pp.

Citation d'un article dans un ouvrage

En fin d'article: Chater, A.O. & D.A. Webb 1972. Orobanche, p. 293. In: Tutin, T.G. & al. (eds), *Flora Europaea*, 3, Cambridge.

Remerciements, Citations

Ecrire toujours prénoms et noms en entier.

Epreuves

Les auteurs reçoivent une épreuve de leur article à retourner corrigée au rédacteur, impérativement dans les délais fixés par ce dernier. Les frais pour tout remaniement de texte ou corrections de la deuxième épreuve sont facturés aux auteurs.

Tirés à part

Les auteurs reçoivent une version en pdf de leur article.

Correspondance

Toute correspondance concernant la publication d'articles ou de communication dans le Bulletin de La Murithienne doit être adressée à la rédactrice :

jmh.detrax@bluewin.ch , jacqueline.detrax@admin.vs.ch ou lamurithienne@admin.vs.ch